



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



CONTRACT DE SERVICII
Nr. J442 Data 10. AUG. 2020

Servicii de asistenta implementare privind protectia datelor cu caracter personal GDPR

Preambul

În temeiul Legii nr. 99/2016 privind achizițiile sectoriale, cu modificările și completările ulterioare, a Hotărârii Guvernului nr. 394/2016 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor referitoare la atribuirea contractului de achiziție sectorială/acordului-cadru din Legea nr. 99/2016 privind achizițiile s-a încheiat prezentul contract de servicii („Contractul”).

Art.1. Părți contractante

C.N. ADMINISTRAȚIA PORTURILOR DUNĂRII MARITIME S.A. GALAȚI

- adresa sediului: str. Portului, nr. 34,
- tel/fax: 0236/460660/460140
- număr de înmatriculare J17/905/1998, CUI R11776466
- cont IBAN RO92BRDE180SV03879201800, deschis la BRD Galați

reprezentată prin Alexandru Gabriel Șerban, DIRECTOR GENERAL

denumit în continuare **entitate contractanta**, pe de o parte

și

SC JUSTCONTA BUSINESS S.R.L.

- adresa sediu: București Sectorul 3, Aleea JIENEASCA, Nr. 7, PARTER, Bloc 33, Scara 1, Ap. 1
- telefon/fax 0758318256 email: raluca_andronic2007@yahoo.com
- număr de înmatriculare: J40/1338/2018; CUI 38780639
- cont _____, deschis la _____;

reprezentată prin Raluca-Alexandra Andronic, funcția administrator,
în calitate de **CONTRACTANT**, pe de altă parte.

(Entitatea contractantă și Contractantul sunt numiți în continuare în mod colectiv „Părțile” și fiecare individual „Partea”)

Art.2. Definiții

2.1 - În prezentul Contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

a. **contract sectorial** – contractul cu titlu oneros, asimilat, potrivit legii, actului administrativ, încheiat în scris între unul sau mai mulți operatori economici și una sau mai multe entități contractante, care are ca obiect execuția de lucrări, furnizarea de produse sau prestarea de servicii în scopul realizării activității lor principale.

b. **contract sectorial de servicii** - contractul de achiziție sectorială care are ca obiect prestarea de servicii, altele decât cele care fac obiectul unui contract sectorial de lucrări

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



c. **entitate contractanta** – întreprinderea publică în sensul art. 3 alin. (1) lit. bb) din Legea nr. 99/2016, respectiv, persoana juridică ce desfășoară activități economice și asupra căreia se exercită direct sau indirect, ca urmare a unor drepturi de proprietate, a participațiilor financiare sau a regulilor specifice prevăzute în actul de înființare a întreprinderii respective, influența dominantă a unei entități contractante astfel cum acestea sunt definite la art. 3, alin. 1, lit. e), pct. (i) din Legea nr. 99/2016; prezumția de exercitare a influenței dominante se aplică în orice situație în care, în raport cu o astfel de persoană, una sau mai multe entități contractante în sensul lit. e) pct. (i) se află, direct ori indirect, în cel puțin unul dintre următoarele cazuri:

1. dețin majoritatea capitalului subscris;
2. dețin controlul majorității voturilor asociate acțiunilor emise de întreprindere;
3. pot numi în componența consiliului de administrație, a organului de conducere sau de supraveghere mai mult de jumătate din numărul membrilor acestuia;

d. **contractantul** - orice operator economic care este parte la un contract sectorial ;

e. **prețul contractului** – prețul plătit contractantului de către entitatea contractanta, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;

f. **servicii** – activități a căror prestare fac obiect al contractului sectorial;

g. **forța majoră** – un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează culpei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă ci enunțativă; nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;

h. **zi** – zilele calendaristice, în afara cazului în care se prevede expres ca sunt zile lucrătoare.

i. **Documentele Contractantului** – înseamnă calculele, documentația de atribuire, răspunsuri la solicitările de clarificări în perioada de depunere a ofertelor, rapoartele de expertiză, rapoarte de activitate, respectiv toate livrabilele ce vor fi furnizate de către Contractant conform prevederilor prezentului Contract

j. **Documentele Entității Contractante** – înseamnă toate și oricare documente puse la dispoziția Contractantului de către Entitatea contractanta în cadrul prezentului Contract;

k. **Garanția de bună execuție** - suma de bani care se constituie de către Contractant în scopul asigurării Entității Contractante de îndeplinirea cantitativă, calitativă și în perioada convenită a Contractului;

l. **Penalitate contractuală** - despăgubirea stabilită în prezentul Contract ca fiind plătită de către una din Părțile contractante către cealaltă Parte în caz de neîndeplinire a obligațiilor asumate.

Art.3. Interpretare

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



3.1 În prezentul Contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include și forma de plural și viceversa, iar cuvintele de genul masculin vor fi interpretate ca incluzând și genul feminin și viceversa acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul „zi” sau „zile” sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

3.3 Clauzele și expresiile vor fi interpretate prin raportare la întregul Contract.

Art.4. Obiectul Contractului

4.1 Contractantul se obligă să presteze, în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul Contract, Servicii de asistență implementare privind protecția datelor cu caracter personal GDPR, principalele activități ce urmează a fi desfășurate constând în, dar fără a se limita la:

A. Identificarea necesitatilor privind prelucrarea datelor cu caracter personal in functie de activitatile desfasurate.

B. Asigurarea legalitatii prelucrării datelor cu caracter personal, prin:

- elaborarea documentatiei privind cerintele de legalitate si securitate impuse prin GDPR pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, conform specificului de activitate;
- managementul riscurilor specific prelucrării datelor cu caracter personal prin elaborarea raporturilor de analiza a riscurilor si a masurilor de reducere a impactului sau de eliminare a acestora (registru riscurilor);
- elaborarea documentatiei privind procedurile de lucru si modul de utilizare a sistemelor informatice in conformitate cu prevederile GDPR privind exercitarea drepturilor persoanelor vizate prin prelucrare, respectarea principiilor prelucrării, asigurarea legalitatii prelucrării si a securitatii datelor prelucrate electronic;
- coordonarea activitatilor prin care sunt implementate masurile tehnice si procedurale destinate protectiei datelor personale prelucrate;
- elaborarea planurilor de evaluare periodica a eficacitatii masurilor tehnice si procedurale destinate protectiei datelor personale prelucrate;
- instruirea utilizatorilor privind exploatarea sistemelor de calcul in conformitate cu masurile tehnice si procedurale implementate pentru protectia datelor personale;
- Identificarea necesitatilor privind prelucrarea datelor cu caracter personal in functie de activitatile desfasurate;
- Cartografierea datelor cu caracter personal si realizarea Registrului datelor cu caracter personal (inventarierea datelor cu caracter personal);

C. Elaborarea raportului de implementare privind nivelul de conformitate a prelucrării datelor cu caracter personal, care va contine ca anexe, documentele elaborate pana in aceasta etapa:

- evaluarea impactului GDPR asupra activitatii entitatii (va include si descrierea modului de eliminare sau diminuare a riscurilor privind prelucrarea datelor cu caracter personal fara o baza legala adecvata);

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



- cerintele de Securitate specific prelucrării datelor cu caracter personal;
- procedurile operationale si de sistem privind prelucrarea in condițiile de legalitate si securitate prevazute de GDPR a datelor cu caracter personal;

Art.5. Prețul Contractului

5.1 (a) Prețul convenit pentru îndeplinirea Contractului, plătit Contractantului de către Entitatea contractantă, conform graficului de plăți este de 85000 lei, fără T.V.A.

5.2 Prețul include toate cheltuielile necesare pentru ca serviciile prestate să corespundă cerințelor Caietului de Sarcini, inclusiv onorariile experților, cheltuielile de deplasare, dotările/echipamentele, personalul de backstopping, toate taxele legale și orice alte cheltuieli care vor fi angajate de Contractant astfel încât serviciile să fie realizate și recepționate de către Entitatea contractantă.

5.3 Entitatea contractantă se obligă să plătească Contractantului prețul convenit în prezentul Contract pentru serviciile prestate de acesta din urmă.

Art.6. Durata Contractului

6.1 Durata contractului este 120 zile calendaristice de la semnarea acestuia de ambele părți.

6.2 Termenul de prestare a serviciilor este de 90 zile calendaristice de la semnarea contractului de ambele părți.

Art.7. Documentele Contractului

7.1 Documentele Contractului sunt:

- a) caietul de sarcini;
- b) propunerea tehnică;
- c) propunere financiară;
- d) graficul de prestare, dacă este cazul;
- e) alte documente pe care Părțile le înțeleg ca fiind parte integrantă din prezentul Contract, respectiv:
 - lista subcontractanților- dacă este cazul;
 - contractele de asociere-dacă este cazul;
 - garanția de bună execuție-dacă este cazul;
 - angajamentul ferm de susținere din partea unui terț- dacă este cazul;

7.2 Orice contradicție ivită între documentele Contractului se va rezolva prin aplicarea ordinii de prioritate stabilită la Paragraful 7.1 de mai sus.

Art.8. Obligațiile Contractantului

8.1 Contractantul se obligă să presteze serviciile ce fac obiectul prezentului Contract la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea sa tehnică, anexă la Contract.

8.2 Contractantul se obligă să presteze serviciile ce fac obiectul prezentului Contract respectând termenele de prestare prevăzute la art. 4 de mai sus.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



8.3 Contractantul are obligația de a executa serviciile prevăzute în Contract cu profesionalismul și promptitudinea convenite angajamentului asumat și în conformitate cu propunerea sa tehnică.

8.4 Contractantul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru Contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în prezentul Contract sau se poate deduce în mod rezonabil din Contract.

8.5 Contractantul este pe deplin responsabil atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata Contractului.

8.6 Contractantul se va abține de la orice declarație publică privind derularea Contractului fără aprobarea prealabilă a Entității contractante și de la a se angaja în orice altă activitate care intră în conflict cu obligațiile sale față de Entitatea contractantă conform prezentului Contract.

8.7 Contractantul se obligă să respecte reglementările referitoare la condițiile de muncă și protecția muncii și, după caz, standardele internaționale agreeate cu privire la forța de muncă, convențiile cu privire la libertatea de asociere și negocierile colective, eliminarea muncii forțate și obligatorii, eliminarea discriminării în privința angajării și ocupării forței de muncă și abolirea muncii minorilor.

8.8 Contractantul va prezenta Entității contractante rapoartele conform celor specificate în Caietul de Sarcini.

8.9 Contractantul va respecta și se va supune tuturor legilor și reglementărilor în vigoare în România și se va asigura că și personalul său, salariat sau contractat de acesta, conducerea sa, subordonații acestuia și salariații din teritoriu vor respecta și se vor supune de asemenea aceluiași legi și reglementări. Contractantul va despăgubi entitatea contractantă în cazul oricăror pretenții și acțiuni în justiție rezultate din orice încălcări ale prevederilor în vigoare de către Contractant, personalul său, salariat sau contractat de acesta, inclusiv conducerea sa, subordonații acestuia, precum și salariații din teritoriu.

8.10 Contractantul va considera toate Documentele Entității Contractante și informațiile care îi sunt puse la dispoziție de către Entitatea Contractanta și care au legătură cu prezentul Contract drept private și/sau confidențiale, după caz, și nu va publica sau divulga niciun element al prezentului Contract fără acordul scris, prealabil, al Entității Contractante. Dacă există divergențe cu privire la necesitatea publicării sau divulgării în scopul executării prezentului Contract, decizia finală va aparține Entității Contractante.

8.11 Contractantul declară și garantează Entității Contractante următoarele:

- a. de la data semnării prezentului Contract, Contractantul se va conforma în mod prompt și eficient termenilor prezentului Contract;
- b. va depune și se va asigura că toți consultanții, subcontractanții, angajații și reprezentanții săi vor depune toate eforturile și diligențele în îndeplinirea tuturor obligațiilor sale prevăzute conform prezentului Contract;
- c. va presta serviciile cu personal calificat, care îndeplinește toate condițiile impuse de legislația în vigoare cu privire la autorizările și calificările necesare serviciilor prestate.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



Art.9. Obligațiile Entității contractante

9.1 Entitatea contractantă se obligă să plătească prețul convenit către Contractant în termen de 30 de zile de la înregistrarea facturii la Entitatea contractantă, după aprobarea raportului de implementare.

9.2 Entitatea contractantă mai are următoarele obligații:

- a) să furnizeze în timp util toate datele, informațiile și documentele solicitate de Contractant în vederea prestării complete și corecte a serviciilor la care s-a obligat;
- b) să pună la dispoziția Contractantului orice facilități și/sau informații rezonabile pe care acesta le-a cerut în propunerea tehnică și pe care le consideră necesare îndeplinirii Contractului;
- c) să colaboreze cu Contractantul pe toată durata derulării prezentului Contract;
- d) să nu stânjenească sau să împiedice, în orice fel, prestarea serviciilor de către Contractant, personal sau prin alți mandatar ai săi.

9.3 Entitatea contractantă răspunde pentru deciziile sale luate cu nerespectarea consultanței furnizate de Contractant.

Art.10. Conflictul de interese

10.1 Părțile vor lua toate măsurile necesare pentru a preveni ori stopa orice situație care ar putea compromite executarea obiectivă și imparțială a prezentului Contract. Conflictul de interese pot apărea în mod special ca rezultat al intereselor economice, afinităților politice ori de naționalitate, legăturilor de rudenie ori afinitate sau al oricăror altor legături ori interese comune. Orice conflict de interese apărut în timpul executării Contract trebuie notificat în scris, în termen de maxim 15 zile de la apariția acestuia.

10.2 Entitatea contractantă își rezervă dreptul de a verifica dacă măsurile luate de Contractant sunt corespunzătoare și poate solicita măsuri suplimentare dacă este necesar. Contractantul se va asigura că personalul său, salariat sau contractat de el, inclusiv conducerea și salariații din teritoriu, nu se află într-o situație care ar putea genera un conflict de interese. Contractantul va înlocui în maxim 15 zile și fără vreo compensație din partea Entității contractante, orice membru al personalului său salariat ori contractat, inclusiv, care se regăsește într-o astfel de situație.

10.3 Contractantul trebuie să evite orice contact care ar putea să-i compromită independența ori pe cea a personalului său, salariat sau contractat, inclusiv conducerea și salariații din teritoriu. În cazul în care Contractantul nu-și menține independența, Entitatea contractantă, fără afectarea dreptului acestuia de a obține repararea prejudiciului ce i-a fost cauzat ca urmare a situației de conflict de interese, va putea decide încetarea deplin drept și cu efect imediat a prezentului Contract, fără a fi necesar niciun preaviz, notificare sau îndeplinire a vreunei alte condiții și fără să fie necesară intervenția instanței judecătorești sau arbitrale.

10.4 Contractantul nu are dreptul de a angaja, în scopul îndeplinirii prezentului Contract, persoane fizice sau juridice care au fost implicate în procesul de verificare/ evaluare a candidaturilor/ ofertelor depuse în cadrul aplicării procedurii de atribuire aferentă acestuia, pe parcursul unei perioade de cel puțin 12 luni de la încheierea prezentului Contract, sub sancțiunea nulității contractului pentru cauză imorală.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



Art.11. Despăgubiri

11.1 Contractantul va despăgubi, proteja și apăra pe cheltuiala sa Entitatea contractantă, pe agenții și salariații acesteia, pentru și împotriva tuturor acțiunilor în justitie, revendicărilor, pierderilor și pagubelor rezultate din orice acțiune ori omisiune a Contractantului și/sau a subcontractanților săi, personalului salariat ori contractat de acesta, inclusiv conducerea sa, în executarea serviciilor ce fac obiectul prezentului Contract, inclusiv împotriva oricărei încălcări a prevederilor legale sau a drepturilor terților privind brevetele, mărcile comerciale ori alte forme de proprietate intelectuală precum dreptul de autor.

11.2 Contractantului se obligă să plătească daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către Entitatea contractantă.

11.3 (1) Pe cheltuiala sa, Contractantul va despăgubi, proteja și apăra Entitatea contractantă, agenții și salariații acesteia, pentru și împotriva tuturor acțiunilor în justiție, reclamațiilor, pierderilor și pagubelor rezultate din executarea Contractului de către Contractant, în condițiile în care:

- a) Contractantul este notificat de către Entitatea contractantă despre asemenea acțiuni, revendicări, pierderi sau pagube, după ce Contractantul a luat cunoștință despre acestea;
- b) Răspunderea Contractantului se va limita la acțiuni, plângeri, pierderi ori pagube produse în mod direct ca urmare a neexecutării obligațiilor în baza Contractului și nu va include răspunderea ca urmare a unor fapte imprevizibile, consecințe indirecte ale unei asemenea neexecuții;
- c) Pe cheltuiala sa, Contractantul, la cererea Entității contractante, va limita într-un termen de maximum 5 de zile de la data unei asemenea cereri, orice executare necorespunzătoare a serviciilor, în cazul în care Entitatea contractantă nu își execută obligațiile din prezentul Contract.

(2) Pentru evitarea oricăror neclarități, Părțile convin asupra faptului că plafonul maxim al răspunderii Contractantului în cazul intervenirii oricăreia din situațiile menționate în prezentul paragraf 11.3 va fi limitat la o sumă egală cu prețul Contractului.

11.4 Contractantul nu va răspunde pentru orice acțiuni, plângeri, pierderi și pagube ocazionate de:

- a) Omisiunea Entității contractante de a lua act de orice recomandare sau neluare în considerare a oricărui act, decizie sau recomandare din partea Contractantului, sau solicitare a Contractantului să implementeze o decizie ori recomandare cu care Contractantul nu este de acord sau cu privire la care își exprimă serioase rezerve, în măsura în care Contractantul a acționat fără bună credință sau fără o altă justificare rezonabilă; sau
- b) Executarea necorespunzătoare a instrucțiunilor Contractantului de către agenți, salariați ori consultanți independenți ai Contractantului, cu condiția ca o asemenea executare necorespunzătoare să nu fie rezultatul indicațiilor exprese ale Contractantului, caz în care se vor aplica prevederile subparagrafului de mai-sus.

Art. 12. Drepturi de proprietate intelectuală

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERTULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați	:RO59BTRL01801202A11573XX	RON
	:RO34BTRL01804202A11573XX	EUR
BRD Galați	:RO92BRDE180SV03879201800	RON
	:RO93BRDE180SV03098331800	EUR
TREZORERIA Galați	:RO24TREZ3065069XXX002433	RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



12.1 Livrabilele compilate ori elaborate de către Contractant sau de către personalul său salariat ori contractat în executarea Contractului de Servicii vor deveni proprietatea exclusivă a Entității contractante, dacă nu se prevede altfel. După încetarea Contractului de Servicii, Contractantul va remite toate aceste documente și date Entității contractante. Contractantul nu va păstra copii ale acestor documente ori date și nu le va utiliza în scopuri care nu au legătură cu Contractul de Servicii fără acordul scris prealabil al Entității contractante.

12.2 Contractantul nu va publica articole referitoare la Serviciile care fac obiectul prezentului contract și nu va face referire la aceste servicii în cursul executării altor servicii pentru terți și nu va divulga nicio informație furnizată de Entitatea contractantă, fără acordul scris prealabil al acesteia.

12.3 Orice rezultate ori drepturi, inclusiv drepturi de autor sau alte drepturi de proprietate intelectuală, dobândite în executarea Contractului de Servicii vor fi proprietatea exclusivă a Entității contractante, care le va putea utiliza, publica, cesiona ori transfera așa cum va considera de cuviință, fără limitare geografică ori de altă natură, cu excepția situațiilor în care există deja asemenea drepturi de proprietate intelectuală ori industrială.

Art. 13. Clauze generale referitoare la protecția datelor cu caracter personal

13.1 Partile colectează și prelucrează datele personale în conformitate cu legislația în vigoare, în modalități care asigură confidențialitatea și securitatea adecvată a acestor date, în vederea asigurării protecției împotriva prelucrării neautorizate sau ilegale și împotriva pierderii, a distrugerii sau a deteriorării accidentale.

13.2 În procesul de prelucrare a datelor cu caracter personal, partile aplică prevederile Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a directivei 95/46/CE (regulamentul general privind protecția datelor) și ale legislației naționale.

13.3 Scopul prelucrării: Datele cu caracter personal ale beneficiarului, comunicate în cadrul prezentului contract, vor fi prelucrate de prestator în scopul executării prezentului contract.

13.4 Categoriile de date: Datele cu caracter personal colectate și prelucrate în vederea executării prezentului contract sunt următoarele: (de ex.: nume și prenume, adresă, serie și număr carte de identitate, cod numeric personal, număr de telefon/fax, adresă de poștă electronică, cod bancar).

13.5 Datele personale ale partilor, comunicate în cadrul prezentului contract, pot fi comunicate de Beneficiar instituțiilor publice, în conformitate cu obligațiile legale care îi revin acestuia.

10.6 În situația în care este necesară prelucrarea datelor personale ale partilor în alte scopuri decât cele prevăzute la alin. 13.3 partile se vor informa și își vor solicita acordul scris cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

13.7 Partile își asigură reciproc dreptul la informare și acces la datele cu caracter personal, dreptul la rectificare, actualizare, portabilitate, ștergere, la restricționare și opoziție în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați	:RO59BTRL01801202A11573XX	RON
	:RO34BTRL01804202A11573XX	EUR
BRD Galați	:RO92BRDE180SV03879201800	RON
	:RO93BRDE180SV03098331800	EUR
TREZORERIA Galați	:RO24TREZ3065069XXX002433	RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



13.8 Datele personale sunt păstrate pe întreaga perioadă de executare a contractului și ulterior încetării acestuia, în conformitate cu prevederile legale referitoare la arhivarea documentelor.

Art. 14. Garanția de bună execuție a Contractului- nu e cazul

Art.15 . Ajustarea prețului Contractului

15.1 Pentru serviciile prestate, plățile datorate de Entitatea contractantă Contractantului sunt cele declarate în propunerea financiară a acestuia din urmă, anexă la prezentul Contract.

15.2. Prețul Contractului este ferm și nu se ajustează.

Art. 16. Recepție și verificări

16.1 Entitatea contractantă are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din propunerea tehnică a Contractantului și din caietul de sarcini.

16.2 Operațiunile de verificare cantitativă și calitativă sunt destinate a permite Entității contractante controlul Contractantului în special cu privire la:

- a. punerea în aplicare a prescripțiilor tehnice stabilite prin caietul de sarcini;
- b. realizarea cantitativă a prestațiilor conform dispozițiilor Contractului.

16.3 Entitatea contractantă are dreptul să formuleze observații/obiecțiuni la documentele emise de prestator.

16.5 În cazul în care Entitatea contractantă consideră că serviciile prestate sunt neconforme cu prevederile Contractului, atunci aceasta poate respinge prestațiile.

16.6 Contractantul are obligația de a remedia prestațiile neconforme în termen de 2 zile lucrătoare de la notificarea deciziei de respingere a prestațiilor de către Entitatea contractantă.

Art.17. Plăți și penalități de întârziere

17.1 Serviciile prestate trebuie să fie dovedite ca atare printr-un document corespunzător prevăzut în caietul de sarcini astfel încât să asigure o rapidă și sigură verificare a lor.

17.2 Plata se va efectua în termen de 30 de zile de la înregistrarea facturii la Entitatea contractantă, după de aprobarea raportului și a procesului verbal de recepție calitativă și cantitativă a serviciilor prestate. Plată nu influențează responsabilitatea și garanția de bună execuție a Contractantului.

17.3 Dacă Contractantul nu execută serviciile care fac obiectul prezentului Contract în mod corespunzător și/sau în perioada specificată, Entitatea contractantă este îndreptățită, fără necesitatea vreunei notificări și fără a exclude alte căi de sancțiune din contract sau la care are dreptul conform legii, să pretindă penalități contractuale în cuantum de 0,02% din valoarea fără TVA a contractului pentru fiecare zi de întârziere cuprinsă între sfârșitul perioadei de prestare specificată în contract și sfârșitul real al perioadei de prestare.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



17.4 În cazul în care Entitatea contractantă nu onorează facturile în termenul convenit, atunci Contractantul are dreptul a deduce ca penalități, o sumă echivalentă cu 0,02% din plata (exclusiv TVA) neefectuată pentru fiecare zi de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligației de plată.

17.5 Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil dă dreptul părții lezate de a rezilia contractul unilateral și de a pretinde plata de daune-interese. Rezilierea contractului sectorial va opera în cazul neexecutării obligației, în termen de 10 zile de la punerea în întârziere a debitorului obligației.

17.6 - Depășirea termenelor dau dreptul entității contractante de a percepe penalități de întârziere și/sau rezilierea contractului pentru executarea necorespunzătoare a obligațiilor contractuale

Art.18. Amendamente

18.1 Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii Contractului, de a conveni modificarea clauzelor Contractului, prin act adițional, fara organizarea unei noi proceduri de atribuire, în cazurile și condițiile prevazute la art. 235-art. 241 din Legea nr.99/2016 privind achizițiile sectoriale.

Art. 19. Subcontractare-dacă este cazul

19.1 Contractantul are obligația de a prezenta la încheierea Contractului toate contractele încheiate cu subcontractanții desemnați. Lista subcontractanților, cu datele de identificare ale acestora, se constituie în anexe la prezentul Contract.

19.2 Contractantul este pe deplin răspunzător față de Entitatea contractantă de modul în care îndeplinește Contractul. Subcontractantul este pe deplin răspunzător față de Contractant de modul în care își îndeplinește partea sa din Contract.

19.3 Orice convenție prin care Contractantul încredințează o parte din realizarea prezentului Contract către un terț, este considerată a fi un contract de subcontractare.

19.4 Contractantul poate schimba oricare subcontractant numai dacă acesta refuză să îndeplinească partea sa din contract sau dacă nu și-a îndeplinit partea sa din Contract sau și-a îndeplinit-o necorespunzător. Schimbarea oricarui subcontractant nu va modifica prețul Contractului și nu se va efectua decât după notificarea scrisă a Entității contractante și primirea aprobării exprese, scrise, din partea acestuia din urmă.

19.5 Orice schimbare a subcontractantului fără aprobarea prealabilă scrisă a Entității contractante sau orice încredințare a serviciilor de către subcontractant către terțe părți va fi considerată o încălcare a prezentului Contract.

19.6 Acceptul scris al Entității contractante privind schimbarea subcontractantului se va face în termen de 5 de zile la data primirii notificării scrise a Contractantului, eventuala decizie de respingere urmând a fi motivată în mod corespunzător.

19.7 Contractantul nu are dreptul de a înlocui subcontractanții nominalizați în cazul în care înlocuirea acestora conduce la modificarea propunerii tehnice sau financiare, anexă la prezentul Contract.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



19.8 Contractantul are obligația, în cazul în care subcontractează părți din Contract, de a încheia contracte cu subcontractanții desemnați, în aceleași condiții în care Contractantul a semnat Contractul cu Entitatea contractantă.

19.9 Niciun contract de subcontractare nu va crea raporturi contractuale între subcontractant și Entitatea contractantă .

19.10 Contractantul va răspunde pentru actele și faptele subcontractanților săi și ale experților, agenților, salariaților acestora, ca și cum ar fi actele sau faptele Contractantului, ale experților, agenților sau salariaților acestuia. Aprobarea de către Entitatea contractantă a subcontractării oricărei părți a Contractului sau a angajării de către Contractant a unor subcontractanți pentru desfășurarea serviciilor ce fac obiectul prezentului Contract nu va elibera Contractantul de niciuna dintre obligațiile asumate prin prezentul.

19.11 Plățile către subcontractanții care, la momentul încheierii Contractului sau la momentul introducerii acestora în Contract, și-au exprimat opțiunea de a fi plătiți direct de Entitatea contractantă, se realizează printr-o cesiune de creanță de la Contractant către subcontractanți care operează de drept. Cesiunea privește contravaloarea părții/părților din Contract subcontractate iar creanța este transferată automat către subcontractant/subcontractanți la momentul în care a fost confirmată îndeplinirea obligațiilor asumate prin contractul de subcontractare.

19.12 Entitatea contractantă efectuează plățile directe către subcontractanții agreeți doar atunci când prestația acestora este confirmată prin documente agreeate de toate cele 3 părți, respectiv entitatea contractantă, contractant și subcontractant sau de entitatea contractantă și subcontractant atunci când, în mod nejustificat, contractantul blochează confirmarea prestării obligațiilor asumate de subcontractant.

19.13 Dispozițiile prevăzute la art. 19.11-19.12 nu diminuează răspunderea contractantului în ceea ce privește modul de îndeplinire a Contractului.

Art.20. Cesiunea

20.1 Contractantul are obligația de a nu transfera total sau parțial obligațiile sale asumate prin prezentul Contract.

20.2 Contractantul poate cesiona dreptul său de a încasa valoarea contraprestației serviciilor prestate, cu acordul prealabil al Entității contractante, sub sancțiunile prevăzute la art. 21 din contract .

20.3 Solicitățile de plată către terți, alții decât subcontractanții și/sau terții susținători declarați, pot fi onorate numai după operarea unei cesiuni cu respectarea acordului prealabil scris al Entității contractante în condițiile prevăzute de dispozițiile Codului Civil Roman.

Art. 21. Încetarea Contractului

21.1 Prezentul contract încetează în una din următoarele situații:

a) de drept:

- la expirarea termenului pentru care a fost încheiat;
- la îndeplinirea completă și corespunzătoare a obiectului prezentului contract;

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



- în caz de forță majoră, conform art.20 de mai jos

b) prin acordul de voință al părților

c) prin rezilierea contractului, cu notificarea scrisă prealabilă a celeilalte părți, în următoarele situații:

- rezilierea de către entitatea contractantă:

- atunci când contractantul nu execută serviciile în conformitate cu obligațiile asumate;
- atunci când contractantul refuză sau omite să ducă la îndeplinire dispozițiile entității contractante;
- dacă contractantul cesionează dreptul de a încasa c/val prestațiilor sau subcontractează fără a avea acordul entității contractante;
- dacă are loc o modificare organizațională a contractantului care implica o schimbare în ceea ce privește personalitatea sa juridică, cu excepția situației în care o astfel de modificare este înregistrată într-un act adițional la prezentul contract, cu excepția situației în care o astfel de modificare este înregistrată într-un act adițional la prezentul contract;
- apariția oricărei incapacități legale a contractantului care împiedică executarea contractului;
- dacă contractantul nu-ți îndeplinește obligațiile contractuale deși a fost notificat de entitatea contractanta;

-rezilierea de către contractant, atunci când Entitatea contractantă nu-și îndeplinește obligația de plată în cuantumul și modalitățile prevăzute în contract, într-un termen de 15 zile de la data primirii unei notificari din partea contractantului;

d) prin denunțare unilaterală de către entitatea contractanta în următoarele situații:

- în cel mult 30 de zile de la apariția unor circumstanțe neprevăzute și care conduc la modificarea clauzelor contractuale în asemenea măsură încât îndeplinirea contractului ar fi contrară intereselor entității contractante și/sau interesului public;
- dacă obiectul contractat fie este, în mod obiectiv, imposibil de executat, fie nu mai poate satisface necesitatea pentru care a fost contractat ori a fost scos din programul de achiziții;

În cazurile prevăzute de mai sus, contractantul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului

- în condițiile prevăzute de Legea nr. 85/2014 privind procedurile de prevenire a insolvenței și de insolvență,
- dacă contractantul se află la momentul atribuirii, în una din situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 177,178 și 180 din Legea nr. 99/2016;

Art. 22. Forța majoră

22.1 Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

22.2 Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul Contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

22.3 Îndeplinirea Contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau Părților până la apariția acesteia.

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro

ISO 9001
ISO 14001
BUREAU VERITAS
Certification



22.4 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte Părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

22.5 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte Părți încetarea cauzei acesteia în maximum 5 zile de la încetare.

22.6 Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 30 de zile, oricare dintre Părți va avea dreptul să notifice celeilalte Părți încetarea deplin drept a prezentului Contract, fără ca vreuna din Părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

22.7 Nu va reprezenta o încălcare a obligațiilor din Contract de către oricare din Părți situația în care executarea obligațiilor este împiedicată de împrejurări de forță majoră care apar după data semnării Contractului de către Părți.

22.8 Entitatea contractantă nu va putea cere Contractantului penalități contractuale sau rezilierea Contractului pentru neexecutare dacă, și în măsura în care, întârzierea în executare sau altă neîndeplinire a obligațiilor din prezentul Contract este rezultatul unui eveniment de forță majoră. În mod similar, Contractantul nu va putea cere rezilierea prezentului Contract pentru neexecutare din partea Entității contractante și, totodată, Entitatea contractantă nu va datora Contractantului dobândă pentru plățile efectuate cu întârziere și/sau neexecutare, dacă și în măsura în care, întârzierea Entității contractante sau altă neîndeplinire a obligațiilor sale este rezultatul forței majore.

22.9 Dacă oricare Parte consideră că au intervenit împrejurări de forță majoră care pot afecta îndeplinirea obligațiilor sale, va notifica imediat celeilalte Părți natura, durata probabilă și efectul probabil al împrejurării de forță majoră. În lipsa unor instrucțiuni scrise contrare ale Entității contractante, Contractantul va continua îndeplinirea obligațiilor sale în baza Contractului în măsura în care acest lucru este posibil în mod rezonabil și va căuta toate mijloacele rezonabile alternative pentru îndeplinirea obligațiilor sale care nu sunt afectate de evenimentul de forță majoră. Contractantul nu va utiliza asemenea mijloace alternative decât în urma instrucțiunilor în acest sens ale Entității contractante.

22.10 Dacă Contractantul suportă costuri suplimentare ca urmare a conformării cu instrucțiunile Entității contractante sau a utilizării de mijloace alternative potrivit Paragrafului 22.9, totalul sumelor corespunzătoare acestor costuri va fi aprobat în prealabil de către Entitatea contractantă.

Art. 23. Soluționarea litigiilor

23.1 Entitatea contractantă și Contractantul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea prezentului Contract.

23.2 Dacă după trecerea unui termen de 15 zile de la începerea unor asemenea tratative, Părțile nu reușesc să rezolve în mod amiabil orice divergență contractuală, fiecare Parte poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești competente.

Art. 24. Comunicări

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro

ISO 9001
ISO 14001
BUREAU VERITAS
Certification



24.1 Orice comunicare între Părți, referitoare la îndeplinirea prezentului Contract trebuie să fie transmisă în scris.

24.2 Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

24.3 Prin excepție, comunicările între Părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării și a înregistrării acesteia.

Art. 25. Legea aplicabilă contractului

25.1 Contractul a fost încheiat în temeiul Legii nr. 99/2016 privind achizițiile sectoriale. În măsura în care legea în baza careia a fost încheiat prezentul contract nu prevede altfel, sunt aplicabile dispozițiile dreptului comun.

25.2 Contractantul va respecta și se va supune tuturor legilor și reglementărilor din România, precum și reglementărilor direct aplicabile ale Uniunii Europene jurisprudenței Curții Europene de Justiție și se va asigura că personalul său, salariat sau contractat de acesta, conducerea sa, subordonații acestuia și salariații din teritoriu vor respecta și se vor supune, de asemenea, aceluiași legi și reglementări. Contractantul va despăgubi Entitatea contractantă în cazul oricăror pretenții și/sau acțiuni în justiție rezultate din orice încălcări ale prevederilor în vigoare de către acesta, personalul său, salariat sau contractat de acesta, inclusiv conducerea sa, subordonații acestuia, precum și salariații din teritoriu.

Art. 26. Dispoziții finale

26.1 Semnând acest Contract, Părțile își asumă fiecare riscul cu privire la orice eroare de înțelegere a oricărei prevederi din Contract.

26.2 Prin semnarea Contractului, Părțile confirmă faptul că acesta reflectă pe deplin întreaga voință a acestora cu privire la obiectul Contractului, prevalează față de orice înțelegeri, înscrisuri și/sau negocieri care au avut loc între Părți înainte de semnarea acestuia, precum și faptul că nu există niciun fel de elemente secundare, legate de Contract și înțelegerea dintre Părți, care să nu fi fost reflectate în Contract.

26.3 (1) Contractantul nu va putea efectua schimbări ale personalului aprobat fără acordul prealabil scris al Entității contractante. Cu toate acestea, Contractantul trebuie să propună din proprie inițiativă înlocuirea personalului în oricare din următoarele situații:

- a) în cazul decesului, îmbolnăvirii sau accidentării oricărui membru al personalului;
- b) dacă se impune înlocuirea unui membru al personalului pentru orice alt motiv care nu este sub controlul Contractantului (e.g. demisia etc.).

(2) Pe parcursul derulării Contractului, pe baza unei cereri scrise motivate și justificate, Entitatea contractantă poate solicita Contractantului înlocuirea oricărui membru al personalului acestuia din urmă dacă apreciază că respectivul membru este inefficient și/sau nu își îndeplinește sarcinile potrivit Contractului.

(3) În cazul în care un membru al personalului trebuie înlocuit, înlocuitorul trebuie să dețină cel puțin aceeași experiență și calificare. În cazul în care Contractantul nu este în măsură să furnizeze un

SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON

C.N. ADMINISTRAȚIA PORTURILOR DUNĂRII MARITIME S.A. GALAȚI



TELEFON : 0236/460660 -61-62-63 /int.130
FAX : 0236/460140
E-mail : apdm@apdmgalati.ro
Web : www.romanian-ports.ro



înlocuitor cu aceeași experiență și/sau calificare și executarea corespunzătoare a contractului este pusă în pericol, entitatea contractantă poate să decidă încetarea Contractului.

(4) Toate costurile suplimentare generate de înlocuirea personalului incumbă Contractantului.

26.4 Dacă una sau o parte din prevederile prezentului Contract este sau devine nelegală, fără valoare sau neaplicabilă, aceasta nu va afecta celelalte prevederi, care vor rămâne valabile și aplicabile în măsura maximă permisă de lege. Clauzele nule sunt înlocuite cu dispozițiile legale aplicabile.

Părțile au înțeles să încheie azi - data semnării contractului 10.08.2020, prezentul Contract în 2 exemplare originale, (1) exemplare pentru Entitatea contractanta și 1 (un) exemplar pentru Contractant.

Entitate contractanta

**C.N. ADMINISTRATIA PORTURILOR
DUNARII MARITIME S.A. Galati**

DIRECTOR GENERAL,
ALEXANDRU GABRIEL ȘERBAN

Director Economic
Simona-Adriana Cozma

Audit Intern,
Dumitriu Irina

Birou Juridic
Daniela Iscu

Serviciu Achiziții,
Mihaela Alina Nicolau

Control Financiar Preventiv
Adina Spiridon



Contractant,

SC JUSTCONTA BUSINESS S.R.L.

ADMINISTRATOR,
RALUCA-ALEXANDRA ANDRONIC



SEDIUL CENTRAL
Galați, str. Portului nr. 34

COD UNIC : 11776466
REG. COMERȚULUI : J17/905/1998

BANCA TRANSILVANIA Galați :RO59BTRL01801202A11573XX RON
:RO34BTRL01804202A11573XX EUR
BRD Galați :RO92BRDE180SV03879201800 RON
:RO93BRDE180SV03098331800 EUR
TREZORERIA Galați :RO24TREZ3065069XXX002433 RON